

## Postupy týkajúce sa vykonania rozsudkov - Nemecko

### OBSAH

- 1 Čo znamená výkon súdneho rozhodnutia v občianskoprávných a obchodných veciach?
- 2 Ktorý orgán alebo ktoré orgány sú oprávnené vykonávať súdne rozhodnutia?
- 3 Za akých podmienok možno vydať exekučný titul alebo rozhodnutie?
  - 3.1 Konanie
  - 3.2 Hlavné podmienky
- 4 Predmet a povaha exekučných opatrení
  - 4.1 Aké druhy majetku môžu byť predmetom exekúcie?
  - 4.2 Aké sú účinky exekučných opatrení podľa EP?
  - 4.3 Aká je platnosť takýchto opatrení?
- 5 Možno proti rozhodnutiu, ktorým sa vydáva takéto opatrenie, podať opravný prostriedok?
- 6 Existujú nejaké obmedzenia týkajúce sa výkonu súdneho rozhodnutia, najmä pokiaľ ide o ochranu dlžníka alebo lehoty (podľa EP)?



### 1 Čo znamená výkon súdneho rozhodnutia v občianskoprávných a obchodných veciach?

Nútený výkon rozhodnutia je právny postup na presadenie súkromnoprávneho nároku, ktorý zahŕňa použitie štátneho donútenia. Nositeľom exekučnej moci je výhradne štát, ktorý požíva monopol donucovacej právomoci uplatňovanej výhradne prostredníctvom svojich orgánov.

Inventár rôznych opatrení na uskutočnenie výkonu rozhodnutia, ktorými je dlžník nútený k uloženému plneniu, konaniu atď.:

- zabavenie vecí,
- prikázanie pohľadávok a iných majetkových práv (najmä zabavenie zarobeného príjmu),
- prehlásenie o majetku,
- súdny príkaz alebo zákaz konať,
- nútená dražba,
- nútená správa.

Nútený výkon rozhodnutia je v Nemecku upravený predovšetkým v §§ 704 a nasl. Občianskeho súdneho poriadku [„OSP“, (Zivilprozessordnung – ZPO)] a v zákone o nútej dražbe a nútej správe (Gesetz über die Zwangsversteigerung und Zwangsverwaltung – ZVG).

Nariadenie (EÚ) č. 655/2014, ktoré upravuje cezhraničné vymáhanie pohľadávok medzi členskými štátmi EÚ, je v Nemecku implementované v §§ 946 a nasl. OSP.

### 2 Ktorý orgán alebo ktoré orgány sú oprávnené vykonávať súdne rozhodnutia?

Pozri bod 3.

### 3 Za akých podmienok možno vydať exekučný titul alebo rozhodnutie?

#### 3.1 Konanie

- **Sú súdne a mimosúdne tituly vykonateľné?**

Áno. Do úvahy prichádzajú konečné rozsudky, ktoré sú právoplatné alebo vyhlásené za predbežne vykonateľné (§ 704 OSP), nariadenie o arestatóriu a predbežné opatrenie (§§ 929, 936 OSP), ako aj ďalšie exekučné tituly uvádzané v § 794 OSP; patria k nim popri súdnych tituloch aj zmiery uzatvorené pred zmierovacím orgánom, zmiery podpísané stranami a advokátmi a notárske listiny.

- **Je potrebné získať na výkon titulu súdne rozhodnutie?**

Rozhodnutie súdu je potrebné na prikázanie pohľadávok a postihnutie iných majetkových práv dlžníka, pri nútenom výkone rozhodnutia na vymoženie konania a opomenutia, ako aj pri nútenom výkone rozhodnutia týkajúceho sa nehnuteľnosti podľa zákona o nútenej dražbe a nútenej správe (Gesetz über die Zwangsversteigerung und Zwangsverwaltung – ZVG).

- **Ktorý súd je v tejto veci príslušným súdom?**

V prípade prikázania pohľadávok: okresný súd v mieste bydliska dlžníka.

V prípade núteného výkonu rozhodnutia na vymoženie konania a opomenutia: procesný súd prvého stupňa.

V prípade nútenej dražby a nútenej správy: okresný súd, v ktorého obvode sa pozemok nachádza.

- **Postavenie a právomoci exekútora**

Exekútor je krajským úradníkom strednej súdnej správy a podlieha služobnému dozoru príslušného riaditeľa alebo predsedu okresného súdu. Pri výkone rozhodnutí je však vecne nezávislý; nemôže byť ovplyvňovaný prostredníctvom služobného dozoru. Opatrenia a vyúčtovanie nákladov exekútora sú napadnuteľné pripomienkou ako opravným prostriedkom. To isté platí, ak sa exekútor bráni výkonu rozhodnutia. O pripomienke rozhoduje sudca súdu príslušného v konaní o výkone rozhodnutia.

Exekútor zodpovedá za výkon rozhodnutí v občianskych veciach v zmysle oddielu 8 Občianskeho súdneho poriadku. Ťažiskom je tu výkon rozhodnutí na veci hnuťelné. V danom prípade je exekútor v zásade rovnako oprávnený povoliť dlžníkovi uhrádzať splátky a zodpovedá za plynulé a účinné uskutočnenie exekúcie. Jednou z hlavných povinností exekútora je získať od dlžníka miestoprísažné prehlásenie o majetku. K ďalším oblastiam jeho právomocí patria najmä:

- vydanie hnuťelných a nehnuteľných vecí (vypratanie),
- zamietnutie námietok dlžníka voči úkonom, ktoré je povinný prijať,
- doručenie dokumentov potrebných v procese núteného výkonu rozhodnutia, ktorý je v rukách procesných strán,
- výkon nariadení o arestatóriu a predbežných opatrení (pokiaľ nie je príslušným súd),
- výkon nariadení zadržania po odmietnutí poskytnúť prehlásenie o majetku.

- **Je potrebné podať návrh na výkon rozhodnutia prostredníctvom osoby vykonávajúcej právnické povolanie?**

Právomoc rozhodovať o návrhoch na výkon rozhodnutia majú prevažne okresné sudy ako exekučné sudy; právne zastúpenie advokátmi preto nie je potrebné.

Návrh na vydanie rozhodnutia na vynútenie konania a opomenutia však musí byť podaný na procesnom súde prvého stupňa, teda za určitých okolností na vyššej inštancii (krajský súd), pre ktorú je právne zastúpenie v zásade povinné.

Výška trov pri jednotlivých exekučných opatreniach:

V závislosti od druhu priznaného nároku sú zákonom stanovené rôzne možnosti výkonu rozhodnutia. Rôzne exekučné opatrenia sú spojené s trovami v rôznych výškach:

- **a) Zabavenie vecí:**

Ak je priznané právo na plnenie určitej peňažnej sumy, môže veriteľ poveriť exekútora vymožením platobného nároku. Za zabavenie hnuťelných vecí dlžníka prostredníctvom exekútora sa účtuje podľa položky 205 sadzovníka poplatkov k zákonu o nákladoch na exekútora (Gerichtsvollzieherkostengesetz – GvKostG) poplatok vo výške 26 EUR. Za predaj zabaveného majetku alebo verejnú dražbu ako dražbu na mieste alebo ako všeobecne prístupnú dražbu na internete prostredníctvom aukčnej platformy

alebo za speňaženie iným spôsobom sa účtuje podľa položky 300 sadzovníka poplatkov GvKostG ďalší poplatok vo výške 52 EUR. Okrem týchto poplatkov sa podľa položky 500 sadzovníka poplatkov GvKostG účtuje príplatok za nadčasy, ak si vybavenie úradného úkonu vyžiada podľa obsahu zápisnice zostavenej exekútorom viac ako 3 hodiny. Za každú ďalšiu začatú hodinu sa účtuje príplatok 20 EUR. K tomu sa pripočítajú nevyhnutné výdavky exekútora, najmä vo forme cestovných náhrad (položka 711 sadzovníka poplatkov GvKostG).

- **b) Prikázanie pohľadávok:**

Platobný titul je rovnako možné zabezpečiť návrhom na prikázanie pohľadávky dlžníka (napr. nárok na výplatu mzdy) a jej prevod veriteľovi na zinkasovanie alebo postúpenie pohľadávky v prospech veriteľa miesto platby (§§ 829 a 835 OSP). Zvyčajne sa o zabavenie a prevod pohľadávky žiada spoločne a sú spojené do jedného rozhodnutia (o zabavení a prevode). Za toto konanie spojené s podaním návrhu sa účtuje podľa položky 2111 sadzovníka poplatkov k zákonu o súdnych trovách (Gerichtskostengesetz – GKG) však iba poplatok vo výške 20 EUR. Výdavky, najmä náklady na doručenie súdneho uznesenia, sa podľa časti 9 sadzovníka poplatkov uplatňujú osobitne.

- **c) Prehlásenie o majetku:**

Za prehlásenie o majetku si exekútor účtuje podľa položky 260 sadzovníka poplatkov GvKostG poplatok vo výške 33 EUR.

- **d) Výkon rozhodnutia vo vzťahu k nehnuteľnosti:**

Nútený výkon rozhodnutia vo vzťahu k nehnuteľnému majetku dlžníka sa uskutočňuje zápisom zaisťovacej hypotéky na zabezpečenie pohľadávky veriteľa v katastri nehnuteľností, nútenou dražbou alebo nútenou správou pozemku.

Za zápis zaisťovacej hypotéky do katastra nehnuteľností sa účtuje podľa položky 14121 sadzovníka poplatkov zákona o súdnych trovách a notárskych poplatkoch (Gerichts- und Notarkostengesetz – GNotKG) poplatok so sadzbou 1,0 podľa hodnoty zabezpečovanej pohľadávky (§ 53 ods. 1 GNotKG). Tabuľka poplatkov pre hodnoty do 3 miliónov EUR tvorí prílohu 1 k týmto pokynom.

Súdne poplatky za konanie podľa zákona o nútenej dražbe a nútenej správe sa stanovujú podľa časti 2 oddielu 2 odsekov 1 a 2 sadzovníka poplatkov GKG. Za rozhodnutie o návrhu na nariadenie nútenej dražby pozemku alebo o pristúpení ku konaniu sa účtuje poplatok vo výške 100 EUR. Okrem toho sa účtujú všeobecný správny poplatok, poplatok za konanie minimálne jedného termínu dražby s výzvou na predloženie ponúk, poplatok za odklepnutie ponuky a ďalší poplatok za konanie o rozdelení výťažku vo výške sadzby poplatku 0,5. Výška poplatkov za konanie všeobecne a za konanie termínu dražby je upravená podľa hodnoty pozemku stanovenej súdom príslušným pre výkon rozhodnutia (trhová hodnota, § 54 ods. 1 GKG). Poplatky za odklepnutie ponuky a za konanie o rozdelení výťažku sa stanovujú podľa ponuky bez dane, ktorá bola odklepnutá, vrátane hodnoty práv, ktoré zostávajú podľa podmienok dražby zachované (§ 54 ods. 2, 3 GKG). Tabuľka poplatkov pre hodnoty do 500 000 EUR tvorí prílohu 2 k týmto pokynom. Okrem poplatkov sa osobitne účtujú trovy konania podľa časti 9 sadzovníka poplatkov GKG, najmä náklady na znalecký posudok trhovej hodnoty nehnuteľnosti (položka 9005 sadzovníka poplatkov GKG) podľa zákona o súdnych odmenách a náhradách (Justizvergütungs- und -entschädigungsgesetz – JVEG).

Za rozhodnutie o návrhu na nariadenie nútenej správy alebo o pristúpení ku konaniu sa účtuje poplatok vo výške 100 EUR. Okrem toho vzniká pri vedení konania ročný poplatok vo výške sadzby poplatku 0,5, minimálne však 120 EUR, v prvom a poslednom kalendárnom roku minimálne 60 EUR. Výška poplatku sa stanovuje podľa celkovej hodnoty príjmov zo správy (§ 55 GKG).

- **e) Výkon vydania, nariadenie donucovacích opatrení na vymoženie konania, strpenia alebo opomenutia:**

Ak je dlžník povinný vydať hnuiteľnú vec, exekútor vec dlžníkovi odoberie a odovzdá ju veriteľovi. Za tento úradný úkon si exekútor účtuje podľa položky 221 sadzovníka poplatkov GvKostG poplatok vo výške 26 EUR. Okrem tohto poplatku sa podľa položky 500 sadzovníka poplatkov GvKostG účtuje príplatok za nadčasy, ak si vybavenie úradného úkonu vyžiada podľa obsahu zápisnice zostavenej exekútorom viac ako 3 hodiny. Za každú ďalšiu začatú hodinu sa účtuje príplatok vo výške 20 EUR.

Ak je dlžník povinný vydať nehnuteľnú vec, exekútor dlžníka vlastníctva zbaví a veriteľa do vlastníctva uvedie (nútené vypratanie). Za tento úradný úkon sa účtuje podľa položky 240 sadzovníka poplatkov GvKostG poplatok vo výške 98 EUR. Aj v tomto prípade sa podľa položky 500 sadzovníka poplatkov GvKostG účtuje príplatok za nadčasy vo výške 20 EUR za každú začatú hodinu, ak si vybavenie úradného úkonu vyžiada viac ako 3 hodiny. Pripočítajú sa k tomu aj trovy exekútora, najmä nutne vynaložené náklady na tretie osoby (napr. na dopravcu, kľúčovú službu).

V konaniach pred procesným súdom s cieľom vynútenia zastupiteľného alebo nezastupiteľného konania, strpenia konania alebo opomenutia konania dlžníka sa účtuje súdny poplatok vo výške 20 EUR podľa položky 2111 sadzovníka poplatkov GKG.

### 3.2 Hlavné podmienky

Veriteľ musí mať exekučný titul, ktorým preukazuje svoj nárok. Môže ísť o konečné rozsudky, ktoré sú právoplatné alebo vyhlásené za predbežne vykonateľné (§ 704 OSP), alebo o jeden z právnych titulov uvádzaných v § 794 OSP (napr. súdne zmiery, exekučné výmery alebo notárske listiny). Právny titul musí v zásade obsahovať takzvanú doložku vykonateľnosti a byť doručený dlžníkovi. Exekučné výmery, nariadenie o arestatórii a predbežné opatrenia si vyžadujú doložku vykonateľnosti iba v osobitných prípadoch (§ 796 OSP; §§ 929 ods. 1, 936 OSP).

#### 4 Predmet a povaha exekučných opatrení

##### 4.1 Aké druhy majetku môžu byť predmetom exekúcie?

Nútenému výkonu rozhodnutia podliehajú hnuťelný majetok, pohľadávky a iné majetkové práva, ako aj nehnuteľnosti dlžníka.

V § 811 OSP sa uvádzajú určité hnuťelnosti, ktoré nesmú byť zabavené; to má umožniť dlžníkovi a osobám žijúcim v jeho domácnosti zachovať minimálny objem predmetov, ktoré sú bezpodmienečne nutné pre osobné použitie a vykonávanie povolania.

Obmedzenia v súvislosti so zabavením sa vzťahujú aj na príjem zarobený dlžníkom. V §§ 850 a nasl. OSP sú stanovené určité nezabaviteľné sumy, ktoré musia dlžníkovi bezpodmienečne zostať na pokrytie životného minima. Ochranné opatrenie pred zablokovaním kreditného zostatku na účte poskytuje účet s ochranou pred zablokovaním (§ 850k OSP). Na niektoré sumy na ňom sa zablokovanie – nezávisle od pôvodu dobropisu – nevzťahuje (sumy vyňaté z výkonu zablokovania).

##### 4.2 Aké sú účinky exekučných opatrení podľa EP?

- **Vo vzťahu k dlžníkovi**

Výkon rozhodnutia vo vzťahu k hnuťelnému majetku dlžníka sa uskutočňuje zabavením a speňažením zabavenej veci. Príkázanie pohľadávok a práv dlžníka voči tretím osobám sa uskutočňuje prostredníctvom príkazu exekučného súdu na zablokovanie. V oboch prípadoch predstavuje zabavenie výsostný akt, ktorý vedie k zaisteniu zabaveného predmetu. Zaistenie má medzi iným ten účinok, že dlžníkovi je odobrané právo nakladať s predmetom.

- **Vo vzťahu k tretím osobám**

Ak exekútor zabavil hnuťelné veci, ktoré nepatria dlžníkovi, ale tretej strane, tretia strana sa môže zabaveniu svojej veci brániť pomocou tzv. rozporovacej žaloby tretej strany proti zabaveniu.

V prípade príkázania a prevodu pohľadávok dlžníka voči tretím stranám ich už tretia strana nemôže uhradiť dlžníkovi; pohľadávka prevedená veriteľovi na zinkasovanie môže mať oslobodzujúci účinok už iba vo vzťahu k veriteľovi. Ak si tretia strana túto povinnosť nesplní, vystavuje sa medzi iným riziku žaloby o náhradu škody.

##### 4.3 Aká je platnosť takýchto opatrení?

Na právoplatne stanovené nároky, ako aj na nároky z vykonateľných zmirov alebo exekučných listín sa podľa § 197 Občianskeho zákonníka (Bürgerliches Gesetzbuch – BGB) vzťahuje 30-ročná premlčacia lehota. Počas tejto lehoty môže veriteľ kedykoľvek začať s výkonom exekučných opatrení.

#### 5 Možno proti rozhodnutiu, ktorým sa vydáva takéto opatrenie, podať opravný prostriedok?

Osobitné konanie o schválení výkonu rozhodnutia nie je v nemeckom práve známe.

Dlžník môže v exekučnom konaní namietat' opatrenia, ktoré ho obmedzujú: Má k dispozícii opravný prostriedok pripomienky proti spôsobu núteného výkonu rozhodnutia. Rozhodnutia, ktoré boli v konaní vydané bez ústneho pojednávania, môže dlžník napadnúť okamžitou žalobou. Treba ju vzniesť v rámci lehoty dvoch týždňov na súde, ktorého rozhodnutie je napadnuté, alebo na krajskom súde, ktorý koná ako odvolací súd.

Podanie takéhoto opravného prostriedku bezprostredne neovplyvní priebeh začatého exekučného konania; nemá odkladný účinok.

#### 6 Existujú nejaké obmedzenia týkajúce sa výkonu súdneho rozhodnutia, najmä pokiaľ ide o ochranu dlžníka alebo lehoty (podľa EP)?

Pozri bod 4.

Príloha 1

Obchodná hodnota do ... EUR	Poplatok <b>Tabuľka B</b> ... EUR	Obchodná hodnota do ... EUR	Poplatok <b>Tabuľka B</b> ... EUR	Obchodná hodnota do ... EUR	Poplatok <b>Tabuľka B</b> ... EUR

<b>500</b>	<b>15</b>	<b>200 000</b>	<b>435</b>	<b>1 550 000</b>	<b>2 615</b>
<b>1 000</b>	<b>19</b>	<b>230 000</b>	<b>485</b>	<b>1 600 000</b>	<b>2 695</b>
<b>1 500</b>	<b>23</b>	<b>260 000</b>	<b>535</b>	<b>1 650 000</b>	<b>2 775</b>
<b>2 000</b>	<b>27</b>	<b>290 000</b>	<b>585</b>	<b>1 700 000</b>	<b>2 855</b>
<b>3 000</b>	<b>33</b>	<b>320 000</b>	<b>635</b>	<b>1 750 000</b>	<b>2 935</b>
<b>4 000</b>	<b>39</b>	<b>350 000</b>	<b>685</b>	<b>1 800 000</b>	<b>3 015</b>
<b>5 000</b>	<b>45</b>	<b>380 000</b>	<b>735</b>	<b>1 850 000</b>	<b>3 095</b>
<b>6 000</b>	<b>51</b>	<b>410 000</b>	<b>785</b>	<b>1 900 000</b>	<b>3 175</b>
<b>7 000</b>	<b>57</b>	<b>440 000</b>	<b>835</b>	<b>1 950 000</b>	<b>3 255</b>
<b>8 000</b>	<b>63</b>	<b>470 000</b>	<b>885</b>	<b>2 000 000</b>	<b>3 335</b>
<b>9 000</b>	<b>69</b>	<b>500 000</b>	<b>935</b>	<b>2 050 000</b>	<b>3 415</b>
<b>10 000</b>	<b>75</b>	<b>550 000</b>	<b>1 015</b>	<b>2 100 000</b>	<b>3 495</b>
<b>13 000</b>	<b>83</b>	<b>600 000</b>	<b>1 095</b>	<b>2 150 000</b>	<b>3 575</b>
<b>16 000</b>	<b>91</b>	<b>650 000</b>	<b>1 175</b>	<b>2 200 000</b>	<b>3 655</b>
<b>19 000</b>	<b>99</b>	<b>700 000</b>	<b>1 255</b>	<b>2 250 000</b>	<b>3 735</b>
<b>22 000</b>	<b>107</b>	<b>750 000</b>	<b>1 335</b>	<b>2 300 000</b>	<b>3 815</b>
<b>25 000</b>	<b>115</b>	<b>800 000</b>	<b>1 415</b>	<b>2 350 000</b>	<b>3 895</b>
<b>30 000</b>	<b>125</b>	<b>850 000</b>	<b>1 495</b>	<b>2 400 000</b>	<b>3 975</b>
<b>35 000</b>	<b>135</b>	<b>900 000</b>	<b>1 575</b>	<b>2 450 000</b>	<b>4 055</b>
<b>40 000</b>	<b>145</b>	<b>950 000</b>	<b>1 655</b>	<b>2 500 000</b>	<b>4 135</b>
<b>45 000</b>	<b>155</b>	<b>1 000 000</b>	<b>1 735</b>	<b>2 550 000</b>	<b>4 215</b>
<b>50 000</b>	<b>165</b>	<b>1 050 000</b>	<b>1 815</b>	<b>2 600 000</b>	<b>4 295</b>
<b>65 000</b>	<b>192</b>	<b>1 100 000</b>	<b>1 895</b>	<b>2 650 000</b>	<b>4 375</b>
<b>80 000</b>	<b>219</b>	<b>1 150 000</b>	<b>1 975</b>	<b>2 700 000</b>	<b>4 455</b>
<b>95 000</b>	<b>246</b>	<b>1 200 000</b>	<b>2 055</b>	<b>2 750 000</b>	<b>4 535</b>
<b>110 000</b>	<b>273</b>	<b>1 250 000</b>	<b>2 135</b>	<b>2 800 000</b>	<b>4 615</b>
<b>125 000</b>	<b>300</b>	<b>1 300 000</b>	<b>2 215</b>	<b>2 850 000</b>	<b>4 695</b>
<b>140 000</b>	<b>327</b>	<b>1 350 000</b>	<b>2 295</b>	<b>2 900 000</b>	<b>4 775</b>
<b>155 000</b>	<b>354</b>	<b>1 400 000</b>	<b>2 375</b>	<b>2 950 000</b>	<b>4 855</b>
<b>170 000</b>	<b>381</b>	<b>1 450 000</b>	<b>2 455</b>	<b>3 000 000</b>	<b>4 935</b>
<b>185 000</b>	<b>408</b>	<b>1 500 000</b>	<b>2 535</b>		

Príloha 2

Hodnota predmetu sporu do ... EUR	Poplatok ... EUR	Hodnota predmetu sporu do ... EUR	Poplatok ... EUR
---	---------------------	---	---------------------

500	35	50 000	546
1 000	53	65 000	666
1 500	71	80 000	786
2 000	89	95 000	906
3 000	108	110 000	1 026
4 000	127	125 000	1 146
5 000	146	140 000	1 266
6 000	165	155 000	1 386
7 000	184	170 000	1 506
8 000	203	185 000	1 626
9 000	222	200 000	1 746
10 000	241	230 000	1 925
13 000	267	260 000	2 104
16 000	293	290 000	2 283
19 000	319	320 000	2 462
22 000	345	350 000	2 641
25 000	371	380 000	2 820
30 000	406	410 000	2 999
35 000	441	440 000	3 178
40 000	476	470 000	3 357
45 000	511	500 000	3 536

Obsah pôvodných vnútroštátnych jazykových verzií na tejto webovej lokalite spravujú príslušné kontaktné body EJS. Preklady týchto textov zabezpečila Európska komisia. V prekladoch preto ešte môžu chýbať možné úpravy pôvodných textov, ktoré neskôr vykoná príslušný štátny orgán členského štátu. Európska justičná sieť pre občianske a obchodné veci ani Európska komisia nenesú žiadnu zodpovednosť ani inak neručia za informácie alebo údaje, ktoré tento dokument obsahuje alebo na ktoré odkazuje. Právne normy v oblasti autorských práv členského štátu zodpovedných za túto stránku nájdete v právnom oznámení.

Posledná aktualizácia: 25/01/2018